

# DECLARAÇÃO DE IMPOSTO 2021

Para estrangeiros em Toyohashi

Data: **7, 14 Fevereiro (dom) 10:00 ~ 16:00h**  
Local: Prefeitura de Toyohashi 13 andar  
Intérprete: Português, espanhol, Inglês, tagalog  
Vagas: 90 pessoas por dia (ordem de inscrição)  
Reservas: Necessário via telefone ou email. Informe:  
(1. Nome (conforme o zairyu card) 2. Cidade 3. Nacionalidade  
4. Celular 5. Ano que vai declarar 6. O que vai declarar )  
Associação Internacional de Toyohashi

Português e espanhol: **080-3635-0783** / [guida@tia.aichi.jp](mailto:guida@tia.aichi.jp) (10:00~17:00)



Não poderão ser atendidos: 1. Declaração de renda de autônomos / 2. Primeira declaração da casa

- ① Não fez o ajuste de final de ano 2020 (Reiwa 2)
- ② Mudou de emprego ou ficou desempregado
- ③ Não declarou todos os dependentes (incluindo do exterior)
- ④ Tem 2 ou mais fontes de rendas
- ⑤ Despesas médicas familiar acima de 100 mil yenes
- ⑥ Recibos médicos de farmácia OTC acima de 12 mil yenes
- ⑦ Seguro de saúde (kokumin hoken, shakai, Seguro de vida)

## Traz os documentos

1. Gensen ORIGINAL
  2. Zairyu card (+cópia frente e verso)
  3. My number (+cópia frente e verso)
  4. Caderneta bancária (+cópias)
  5. Carimbo (Inkan) etc
- ※ Os documentos variam de acordo com o que for declarado.



**Proteja sua família !**  
Evite trazer ao local, pois não poderá entrar.



## Colabore com a prevenção contra COVID-19

- ◇ Se estiver febril ou não estiver bem de saúde, não venha, mas favor avisar.
- ◇ Checagem de temperatura e desinfetar as mãos
- ◇ Utilize máscaras (obrigatório)
- ◇ Traga sua caneta, tesoura e cola
- ◇ **Somente o declarante poderá entrar.**  
**(1 pessoa da família)**



Realizador: Prefeitura de Toyohashi – (Organizador: Associação Internacional de Toyohashi)

Apoio: Associação dos Contadores da Região de Tokai – Filial Toyohashi, NPO-ABT Associação Brasileira de Toyohashi, TFA Associação Filipina de Toyohashi